

# OBSAH

|                  |   |
|------------------|---|
| Úvodem . . . . . | 5 |
|------------------|---|

## Lekce I

|   |    |
|---|----|
| Výslovnost <i>ă, c, e, ea, i, j, ș, ț, u</i> . . . . .            | 9  |
| Mluvnické rody . . . . .  | 10 |
| Neurčitý člen . . . . .   | 10 |
| Čtvrtý pád . . . . .  | 11 |
| Přítomný čas a rozkazovací způsob slovesa <i>a avea</i> . . . . . | 12 |
| Pořádek slov . . . . .  | 13 |

## Lekce II

|   |    |
|---|----|
| Výslovnost <i>h, ia, î, oa</i> . . . . .                        | 17 |
| Určitý člen . . . . .   | 18 |
| Překlad českého „to“ . . . . .                                  | 19 |
| Přítomný čas a rozkazovací způsob slovesa <i>a fi</i> . . . . . | 19 |
| Oslovování . . . . .  | 20 |
| Užívání podstatných jmen bez členu . . . . .                    | 20 |
| Předložky <i>în, la</i> . . . . .                               | 21 |
| Rumunská příjmení . . . . .                                     | 22 |

## Lekce III

|  |    |
|--|----|
| Výslovnost <i>i</i> ; výslovnost znělých souhlásek na konci slov . . . . .                 | 26 |
| Hláskové změny <i>e → ea, sc → șt</i> . . . . .  | 26 |
| Určitý člen . . . . .  | 27 |
| Ukazovací zájmena . . . . .  | 27 |
| Ženský rod přídavných jmen . . . . .   | 27 |
| Slovesné třídy; přítomný čas a rozkazovací způsob sloves <i>a lucra, a vorbi</i> . . . . . | 28 |
| Příslovce . . . . .  | 29 |

|   |    |
|---|----|
| Člen v doplňku a po předložce . . . . . | 30 |
| Tázací zájmeno „jaký“? . . . . .        | 31 |
| Přídavné jméno „rumunský“ . . . . .     | 32 |

#### Lekce IV

|  |    |
|--|----|
| Výslovnost <i>ie, g, ch</i> . . . . .                              | 36 |
| Hláskové změny <i>o → oa, d → z</i> . . . . .                      | 37 |
| Určitý člen . . . . .  | 37 |
| Ženský rod přídavných jmen . . . . .                               | 38 |
| Přivlastňovací zájmena . . . . .                                   | 38 |
| Přítomný čas a rozkazovací způsob slovesa <i>a crede</i> . . . . . | 39 |
| Předložky <i>in, la</i> . . . . .                                  | 39 |

#### Lekce V

|  |    |
|--|----|
| Výslovnost <i>gh, i</i> . . . . .  | 43 |
| Hláskové změny <i>a → ä, t → ț</i> . . . . .                               | 44 |
| Čtvrtý pád jmen osobních a podstatných jmen životných . . . . .            | 44 |
| Čtvrtý pád osobních zájmen . . . . .                                       | 45 |
| „Svůj“ . . . . .   | 45 |
| Přítomný čas a rozkazovací způsob sloves <i>a pleca, a dormi</i> . . . . . | 46 |
| Rozdíly v pádové vazbě . . . . .   | 46 |
| Sloveso <i>a chema</i> . . . . .   | 47 |

#### Lekce VI

|   |    |
|---|----|
| Hláskové změny <i>ă → e, o → u</i> . . . . .  | 51 |
| Pátý pád . . . . .  | 51 |
| Podstatná jména místo přídavných . . . . .  | 52 |
| Přítomný čas a rozkazovací způsob slovesa <i>a tăcea</i> . . . . .                                  | 52 |
| Zvratná slovesa . . . . .   | 53 |
| Osobní zájmeno <i>o</i> za kladným tvarem rozkazovacího způsobu a za příslovcem <i>nu</i> . . . . . | 53 |
| Infinitiv bez předložky <i>a</i> . . . . .  | 54 |
| Předložky . . . . .   | 54 |
| Pozdravy . . . . .  | 54 |

#### Lekce VII

|  |    |
|--|----|
| Výslovnost <i>i, ii, iii, k</i> . . . . .  | 57 |
| Hláskové změny <i>ă → a, str → ștr</i> . . . . .   | 58 |
| Množné číslo podstatných jmen, přídavných jmen a přivlastňovacích zájmen rodu mužského . . . . . | 58 |

|   |    |
|---|----|
| Člen v množném čísle . . . . .                | 59 |
| Zájmeno <i>care</i> v množném čísle . . . . . | 60 |
| Základní číslovky . . . . .                   | 60 |
| Neurčité číslovky . . . . .                   | 61 |
| Číslo přísudkového slovesa . . . . .          | 61 |

### Lekce VIII

|   |    |
|---|----|
| Hláskové změny <i>a</i> → <i>ă</i> , <i>ea</i> → <i>e</i> . . . . .                                 | 66 |
| Množné číslo podstatných jmen, přídavných jmen<br>a přivlastňovacích zájmen rodu ženského . . . . . | 66 |
| Člen v množném čísle . . . . .  | 67 |
| Množné číslo ukazovacího zájmena <i>acesta</i> , <i>aceasta</i> . . . . .                           | 68 |
| Zájmeno <i>ce</i> v množném čísle . . . . .   | 69 |
| Základní a neurčité číslovky . . . . .  | 69 |
| Předložka <i>de</i> . . . . .   | 70 |
| Názvy jazyků . . . . .  | 70 |
| Názvy dnů bez předložky . . . . .   | 71 |

### Lekce IX

|   |    |
|---|----|
| Výslovnost <i>iu</i> , <i>cio</i> , <i>ciu</i> , <i>gio</i> , <i>giu</i> , <i>x</i> . . . . . | 75 |
| Hláskové změny <i>s</i> → <i>ș</i> , <i>st</i> → <i>șt</i> . . . . .                          | 76 |
| Množné číslo podstatných jmen rodu středního . . . . .  | 76 |
| Člen v množném čísle . . . . .  | 77 |
| Přídavná jména s jednotným tvarem v množném čísle . . . . .                                   | 77 |
| Základní číslovky . . . . .   | 78 |
| Přítomný čas a rozkazovací způsob sloves <i>a scrie</i> ,<br><i>a ști</i> . . . . .           | 79 |
| <i>Nu mai</i> . . . . .   | 79 |
| Pořádek slov . . . . .  | 80 |

### Lekce X (První opakovací)

|                              |    |
|------------------------------|----|
| <i>Familia mea</i> . . . . . | 85 |
|------------------------------|----|

### Lekce XI

|   |    |
|---|----|
| <i>Tovarășul Dvořák pleacă în România</i> . . . . .           | 88 |
| Výslovnost <i>i</i> . . . . .                                 | 90 |
| Hláskové změny <i>oa</i> → <i>o</i> , <i>n</i> mizí . . . . . | 91 |
| Určitý člen . . . . .   | 91 |
| <i>Tot</i> , <i>cîtva</i> . . . . .                           | 91 |
| Mínulý čas . . . . .  | 92 |
| Nepřavidelně tvořená přičestí . . . . .                       | 92 |

|  |    |
|--|----|
| Spojování tvarů osobních a zvrtných zájmen s minulým časem . . . . . | 93 |
|--|----|

## Lekce XII

|  |     |
|--|-----|
| <i>La gară și în tren</i> . . . . .                                | 96  |
| Druhý pád podstatných jmen . . . . .                               | 99  |
| Neurčitá zájmena <i>unul, altul</i> . . . . .                      | 100 |
| Přítomný čas a rozkazovací způsob slovesa <i>a intra</i> . . . . . | 101 |
| Sloveso <i>a umple</i> . . . . .                                   | 102 |
| Předložky s druhým pádem . . . . .                                 | 102 |
| Podstatné jméno slovesné . . . . .                                 | 102 |
| Čtvrtý pád podst. jmen životných s neurčitým členem . . . . .      | 102 |

## Lekce XIII

|  |     |
|--|-----|
| <i>În vagonul-restaurant</i> . . . . .         | 105 |
| Hláskové změny <i>a → e, e → a</i> . . . . .   | 108 |
| Náhrada druhého pádu osobních zájmen . . . . . | 108 |
| Třetí pád podstatných jmen . . . . .           | 109 |
| Třetí pád osobních zájmen . . . . .            | 109 |
| Zvrtná slovesa . . . . .                       | 111 |
| Slovesa <i>a bea, a minca</i> . . . . .        | 111 |

## Lekce XIV

|  |     |
|--|-----|
| <i>La frontieră</i> . . . . .  | 114 |
| Hláskové změny <i>ie → ia, ă → e</i> . . . . .   | 116 |
| Skloňování podstatných jmen spolu s přídavnými jmény a přivlastňovacími zájmeny . . . . .          | 116 |
| Skloňování vlastních jmen osobních . . . . .   | 117 |
| Spojování třetího pádu osobních a zvrtných zájmen s minulým časem a se zájmenem <i>o</i> . . . . . | 118 |
| Nahrazování přivlastňovacích zájmen . . . . .  | 119 |
| Sloveso <i>a-i trebui</i> . . . . .  | 119 |

## Lekce XV

|  |     |
|--|-----|
| <i>Călătoria continuă</i> . . . . .              | 123 |
| Hlásková změna <i>oa → o</i> . . . . .           | 125 |
| Pořádek slov a skloňování . . . . .              | 125 |
| Slovesa <i>a continua, a da, a sta</i> . . . . . | 126 |
| Budoucí čas . . . . .                            | 127 |
| Předložka <i>de</i> u přívlastku . . . . .       | 127 |

## Lekce XVI

|  |     |
|--|-----|
| <i>Sosirea la București</i> . . . . .                        | 130 |
| Hláskové změny <i>e</i> → <i>i</i> , <i>l</i> mizí . . . . . | 132 |
| Stupňování a srovnávání . . . . .                            | 132 |
| <i>Destul</i> . . . . .                                      | 134 |
| Přízvukné tvary osobních zájmen . . . . .                    | 134 |
| Náhrada podstatného jména příslovcem . . . . .               | 136 |
| Slovesa <i>a lua</i> , <i>a veni</i> . . . . .               | 136 |

## Lekce XVII

|                                      |     |
|--------------------------------------|-----|
| <i>La hotel</i> . . . . .            | 138 |
| Ženský rod přídavných jmen . . . . . | 141 |
| Číslovky řadové . . . . .            | 141 |
| Číslovky příslovečné . . . . .       | 143 |

## Lekce XVIII

|   |     |
|---|-----|
| <i>Prima dimineață a lui Dvořák la București</i> . . . . .                      | 147 |
| Přivlastňovací člen ( <i>al</i> , <i>a</i> , <i>ai</i> , <i>ale</i> ) . . . . . | 148 |
| Překlad zájmena „čí“? . . . . .   | 149 |
| Spojovací způsob (konjunktiv) . . . . .   | 150 |
| Sloveso „muset“ . . . . .   | 151 |

## Lekce XIX (Druhá opakovací)

|   |     |
|---|-----|
| <i>Pe scurt despre Cehoslovacia</i> . . . . . | 151 |
| <i>O ilustrată</i> . . . . .                  | 157 |

## Lekce XX

|  |     |
|--|-----|
| <i>Prînzul</i> . . . . .   | 159 |
| Hláskové změny <i>șc</i> → <i>șt</i> , <i>e</i> → <i>a</i> . . . . . | 162 |
| Skloňování pomocí neurčitého členu . . . . .                         | 162 |
| Konjunktiv . . . . .   | 163 |
| Spojování osobních a zvratných zájmen s konjunktivem . . . . .       | 164 |
| Číslovky podílné . . . . .   | 164 |
| <i>A-i plăcea</i> + konjunktiv . . . . .                             | 164 |

## Lekce XXI

|  |     |
|--|-----|
| <i>La oficiul poștal</i> . . . . .                                   | 168 |
| Hláskové změny <i>î</i> → <i>i</i> , <i>ia</i> → <i>ie</i> . . . . . | 170 |
| Skloňování zájmen <i>care</i> , <i>fiecare</i> . . . . .             | 171 |
| Konjunktiv . . . . .   | 172 |

|  |     |
|--|-----|
| Spojování osobních a zvratných zájmen s konjunktivem | 173 |
| Opakování předmětu ve čtvrtém pádě . . . . .         | 173 |
| Pořádek slov . . . . .                               | 174 |
| Sloveso <i>a vrea</i> . . . . .                      | 174 |

### Lekce XXII

|   |     |
|---|-----|
| <i>Film și teatru</i> . . . . .                           | 177 |
| Přízvuchné tvary osobních zájmen . . . . .                | 179 |
| <i>Mie-mi, ție-ți</i> . . . . .                           | 181 |
| Skloňování zájmen <i>acesta, acela, același</i> . . . . . | 181 |
| Konjunktiv . . . . .                                      | 182 |
| Opakování předmětu ve třetím pádě . . . . .               | 183 |

### Lekce XXIII

|   |     |
|---|-----|
| <i>Despre vreme</i> . . . . .             | 186 |
| Užívání členu u časových určení . . . . . | 187 |
| Sloveso <i>a usca</i> . . . . .           | 189 |
| Hovorové tvary budoucího času . . . . .   | 189 |
| Konjunktiv . . . . .                      | 189 |
| Neurčitý podmět . . . . .                 | 190 |
| <i>Cunoștință, rudă</i> . . . . .         | 190 |

### Lekce XXIV

|   |     |
|---|-----|
| <i>Pe litoral</i> . . . . .                         | 193 |
| <i>Cel</i> . . . . .                                | 195 |
| Skloňování zájmen <i>celălalt, cel ce</i> . . . . . | 196 |
| Sloveso <i>a se sprijini</i> . . . . .              | 198 |
| Podmiňovací způsob přítomný . . . . .               | 198 |
| Trpný rod . . . . .                                 | 199 |
| Předložky se třetím pádem . . . . .                 | 199 |

### Lekce XXV

|  |     |
|--|-----|
| <i>La medic</i> . . . . .                        | 202 |
| Skloňování zájmena <i>alt</i> . . . . .          | 203 |
| Násobné číslovky příslovečné . . . . .           | 204 |
| Sloveso <i>a se bizui</i> . . . . .              | 205 |
| Podmiňovací způsob minulý . . . . .              | 206 |
| Vazby typu <i>de durut nu mă doare</i> . . . . . | 206 |

### Lekce XXVI

|                                    |     |
|------------------------------------|-----|
| <i>Un meci de fotbal</i> . . . . . | 209 |
|------------------------------------|-----|

|   |     |
|---|-----|
| Sloveso <i>a cobori</i> . . . . .                   | 211 |
| Čas souminulý (imperfektum) . . . . .               | 211 |
| <i>Vreun</i> . . . . .                              | 214 |
| <i>Vreodată</i> . . . . .                           | 214 |
| Předložka <i>de</i> před číselným určením . . . . . | 215 |

### Lekce XXVII

|  |     |
|--|-----|
| <i>La un magazin universal</i> . . . . .   | 218 |
| Množné číslo typu <i>mărfuri</i> . . . . .   | 221 |
| Srovnávání . . . . .   | 222 |
| Skloňování zájmena <i>toți</i> . . . . .   | 222 |
| Skloňování číslovek <i>cițiva, mulți</i> . . . . .                                 | 222 |
| Přechodník . . . . .   | 223 |
| Spojování nepřízvučných tvarů osobních a zvratných zájmen s přechodníkem . . . . . | 225 |
| <i>Mai</i> . . . . .   | 226 |

### Lekce XXVIII (Třetí opakovací)

|   |     |
|---|-----|
| <i>O expoziție</i> . . . . .                        | 229 |
| <i>Economia Romîniei în trecut și azi</i> . . . . . | 229 |
| <i>O plimbare prin Praga</i> . . . . .              | 231 |

### Lekce XXIX

|   |     |
|---|-----|
| <i>Plecarea tovarășului Dvořák spre Praga</i> . . . . . | 232 |
| Slovesa <i>a încheia, a întîrzia</i> . . . . .          | 234 |
| Trpný rod . . . . .                                     | 235 |
| Pořádek slov . . . . .                                  | 235 |
| Předjímání předmětu . . . . .                           | 236 |
| Překlad českého „brzy“ . . . . .                        | 238 |
| <i>Mai</i> . . . . .                                    | 238 |
| <i>Iată</i> . . . . .                                   | 238 |
| <i>O plimbare prin Praga (Partea a doua)</i> . . . . .  | 238 |

### Lekce XXX

|   |     |
|---|-----|
| <i>O scrisoare</i> . . . . .                            | 241 |
| Skloňování zeměpisných jmen . . . . .                   | 243 |
| Neurčité zájmeno <i>atît(a)</i> . . . . .               | 244 |
| Ukazovací zájmena <i>acest, acel</i> . . . . .          | 244 |
| Zkracování trpného rodu . . . . .                       | 245 |
| Spojení <i>de + přičestí</i> . . . . .                  | 245 |
| Spojovací výraz „čím ... tím ...“ . . . . .             | 245 |
| <i>O plimbare prin Praga (Partea a treia)</i> . . . . . | 246 |

### Lekce XXXI

|  |     |
|--|-----|
| T. Popovici, <i>Străinul</i> (úryvek z románu) . . . . .                     | 243 |
| Skloňování třetího stupně přídavných jmen . . . . .                          | 250 |
| Zdůraznění přídavného jména . . . . .  | 251 |
| Čas předminulý (plusquamperfektum) . . . . .                                 | 251 |
| De + infinitiv . . . . .   | 253 |
| <i>Despre colaborarea economică dintre Cehoslovacia și România</i> . . . . . | 253 |

### Lekce XXXII

|  |     |
|--|-----|
| <i>Republica Populară Română</i> . . . . .                 | 255 |
| Překlad vztažných zájmen „jehož, jejíž, jejichž“ . . . . . | 258 |
| Skloňování číslovek základních . . . . .                   | 259 |
| Skloňování číslovek řadových . . . . .                     | 261 |
| Sloveso <i>a se hotări</i> . . . . .                       | 262 |
| <i>Cursuri de limba română în Japonia</i> . . . . .        | 262 |

### Lekce XXXIII

|   |     |
|---|-----|
| N. Vălmaru, <i>La „Tricotajul Roșu“</i> (úryvek z knihy <i>Prin București</i> ) . . . . . | 264 |
| Hovorové tvary ukazovacích zájmen <i>acesta, acela</i> . . . . .                          | 265 |
| Vyjadřování českého „to, tohle“ . . . . .   | 266 |
| Zkrácené tvary slovesa <i>a fi</i> . . . . .  | 267 |
| Minulý čas jednoduchý (jednoduché perfektum) . . . . .                                    | 267 |
| <i>Pentru</i> + infinitiv . . . . .   | 269 |
| <i>Începe era zborurilor omului în spațiile interplanetare</i> . . . . .                  | 269 |
| G. Topîrceanu. <i>Cîntec</i> . . . . .  | 271 |

|  |     |
|--|-----|
| Některé běžně užívané zkratky . . . . .      | 272 |
| Přehled probraných hláskových změn . . . . . | 273 |
| Přehled skloňování . . . . .                 | 276 |
| Přehled probraného časování . . . . .        | 283 |